



TN1200

I Sega a nastro portatile TN1200

ISTRUZIONI D'USO E ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Istruzioni originali

GB Metal band saw with stand TN1200

INSTRUCTIONS FOR USE AND SAFETY INSTRUCTIONS

Translation of the original instructions

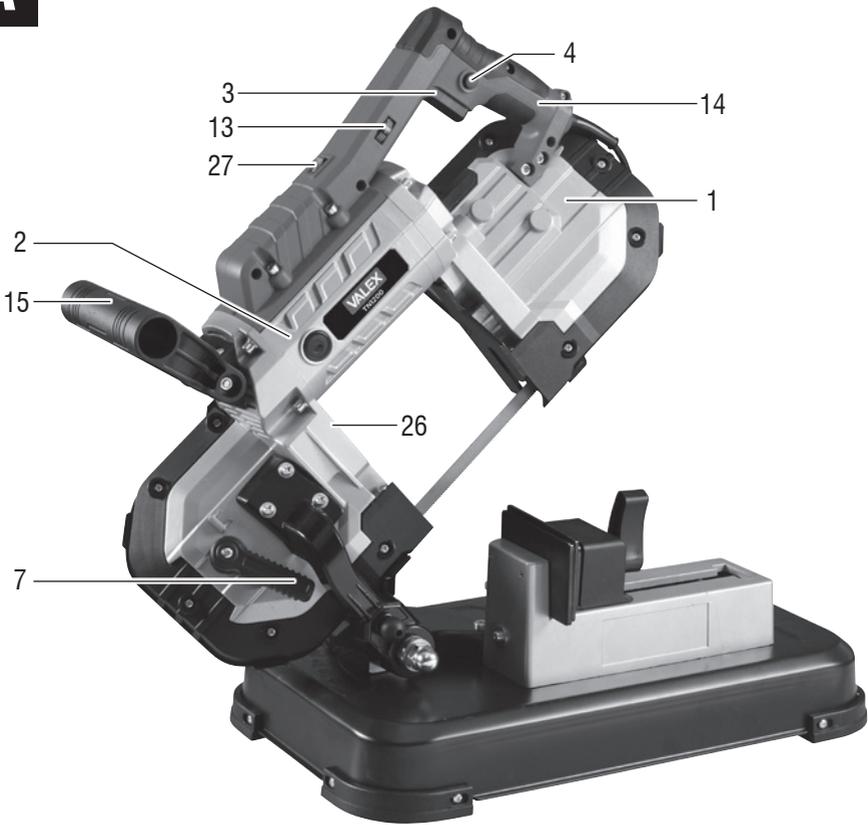


Leggere tutti gli avvisi di sicurezza, le istruzioni, le illustrazioni e le specifiche fornite con questo utensile elettrico. La mancata osservanza di tutte le istruzioni elencate di seguito può provocare scosse elettriche, incendi e / o lesioni gravi.

Conservare tutte le avvertenze e le istruzioni per riferimento futuro.

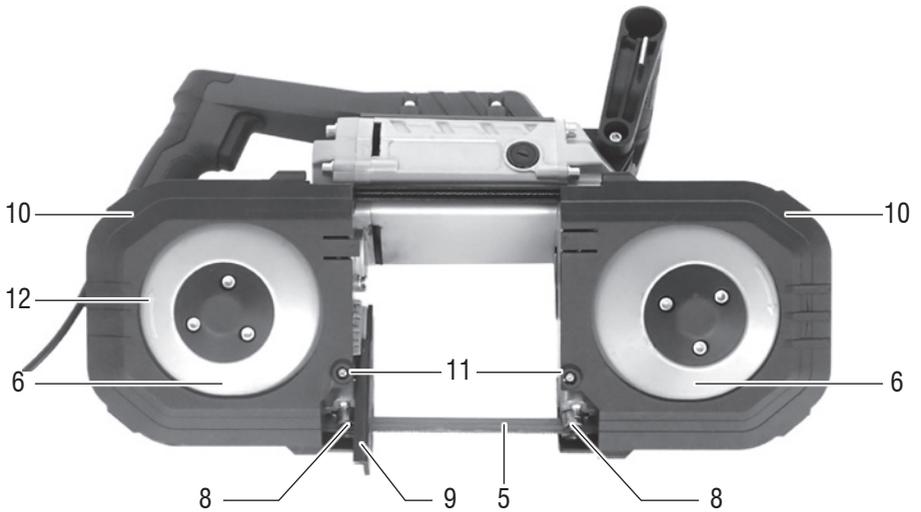
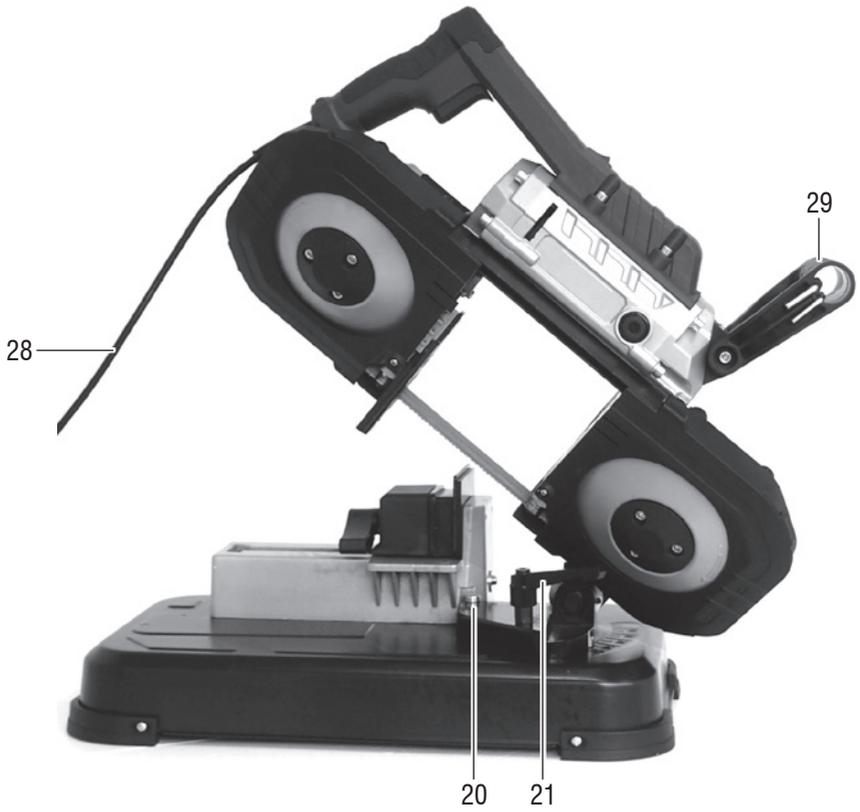
Read all safety notices, instructions, illustrations and specifications provided with this power tool. Failure to follow all of the instructions listed below can result in electric shock, fire and / or serious injury.

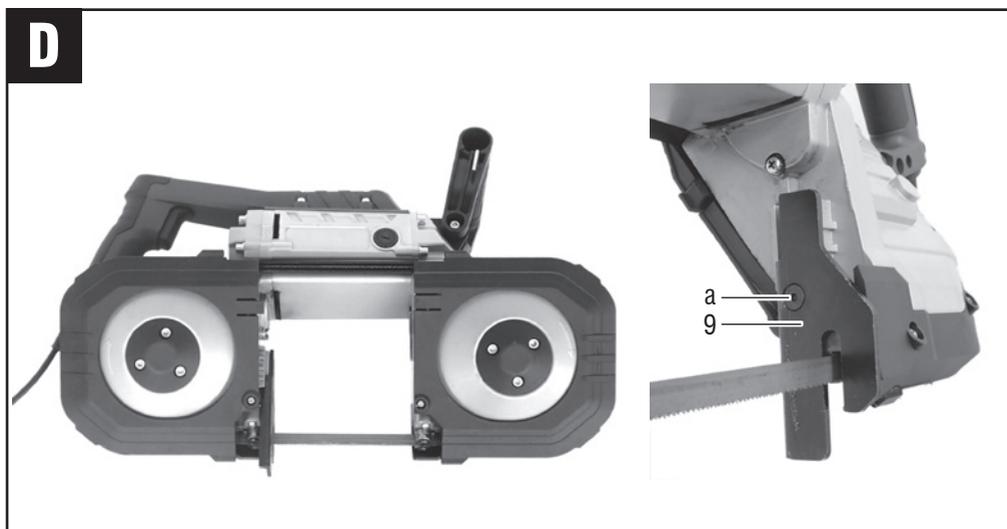
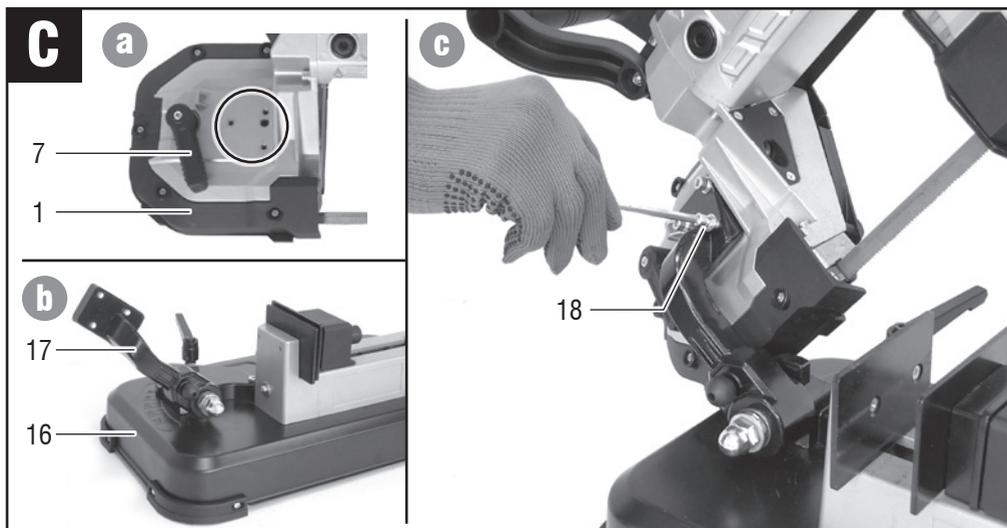
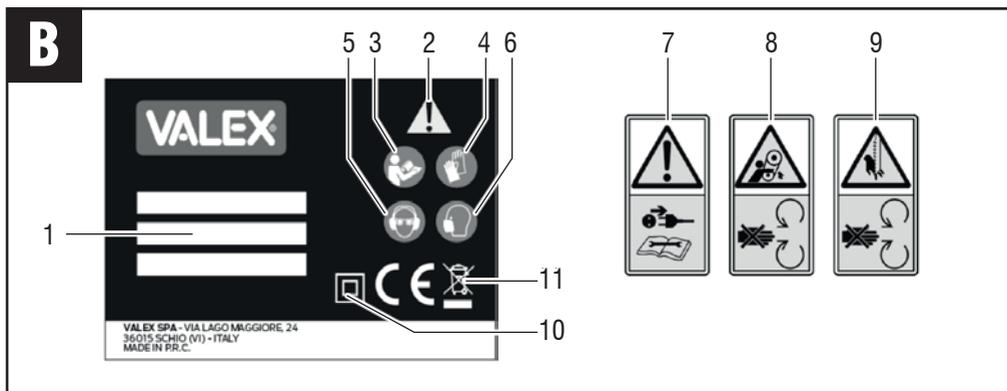
Keep all warnings and instructions for future reference.

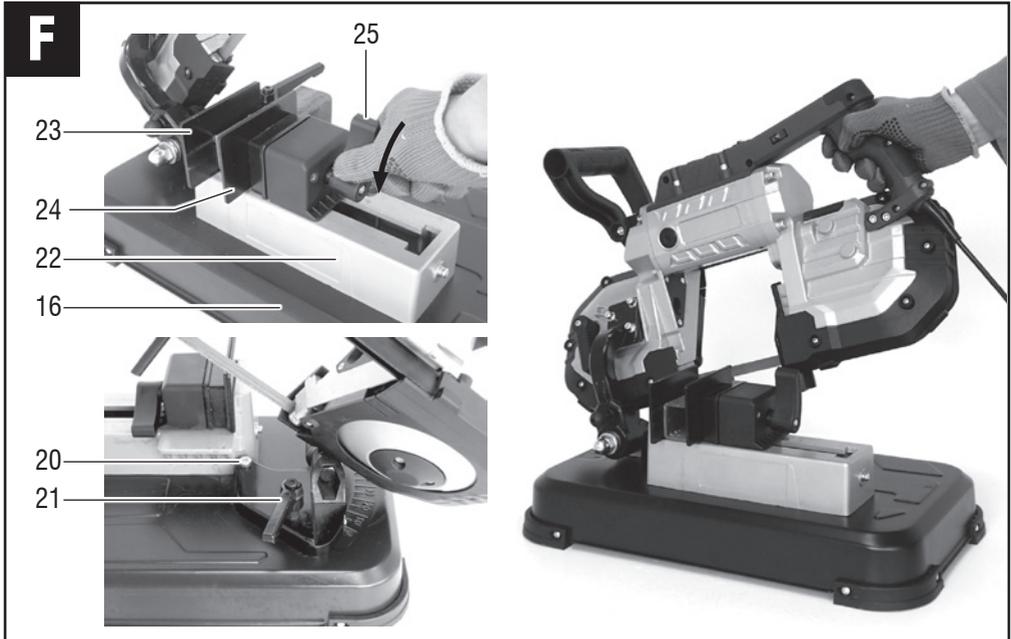
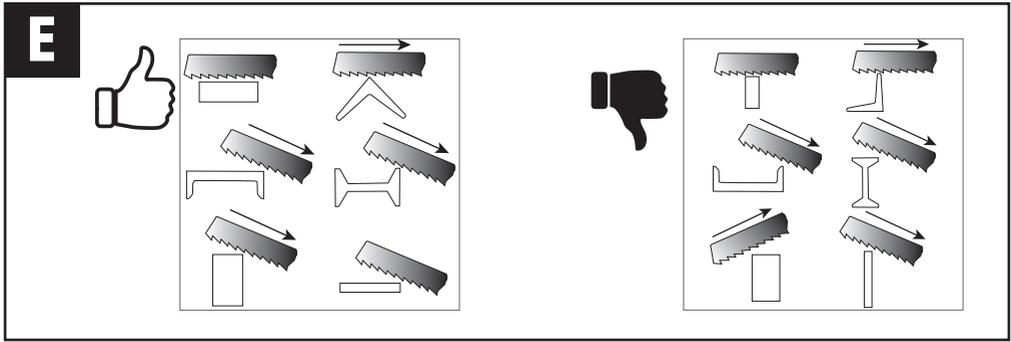
A

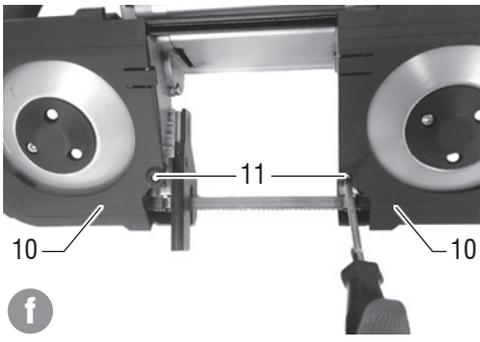
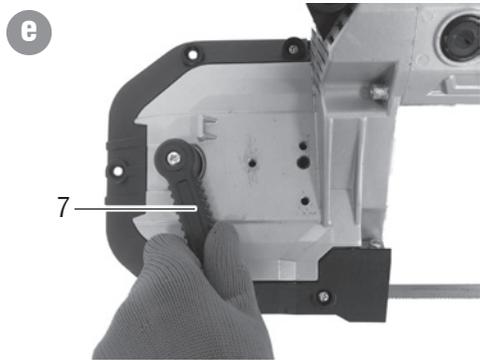
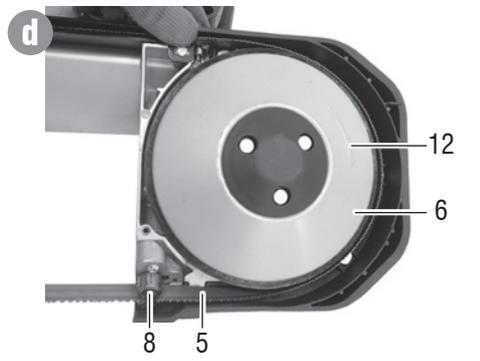
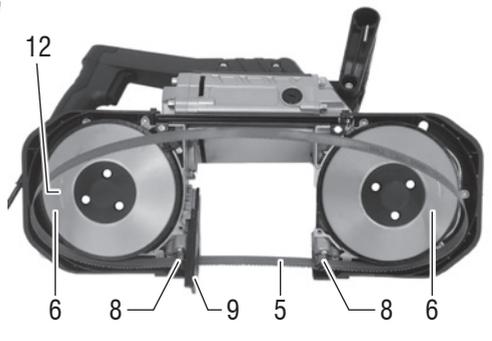
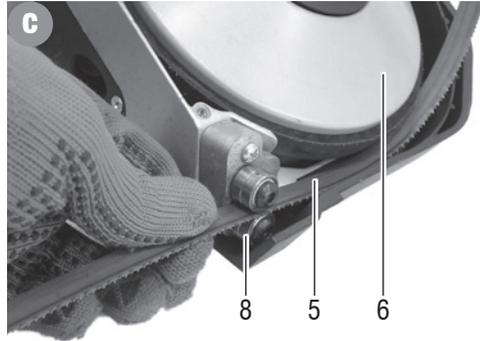
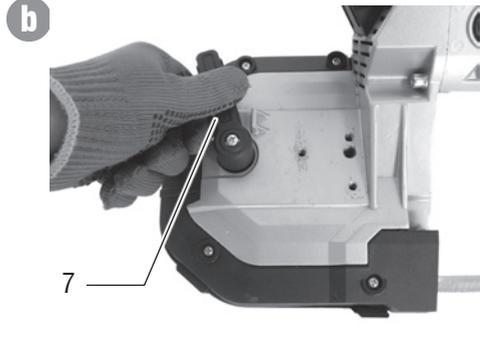
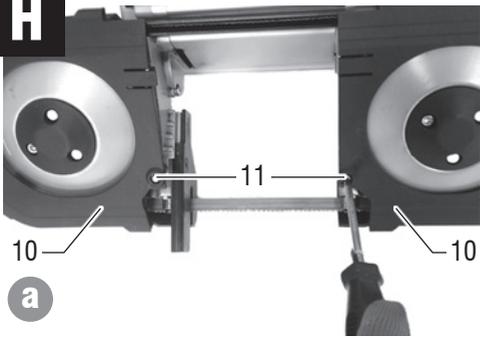
SEGUE →

A







H

AVVERTENZE DI SICUREZZA GENERALI

⚠ ATTENZIONE! Leggere tutti gli avvisi di sicurezza, le istruzioni, le illustrazioni e le specifiche fornite con questo utensile elettrico. La mancata osservanza di tutte le istruzioni elencate di seguito può provocare scosse elettriche, incendi e/o lesioni gravi.

Conservare tutte le avvertenze e le istruzioni per riferimento futuro.

La mancata ottemperanza alle avvertenze e alle istruzioni può dare luogo a scosse elettriche, incendi e/o lesioni serie.

La scrupolosa osservanza di queste avvertenze con l'utilizzo dei mezzi di protezione individuale, minimizzano i rischi di incidente ma non li eliminano completamente.

Utilizzate l'apparecchio nei modi descritti in queste istruzioni.

Non utilizzatelo per scopi a cui non è destinato. Conservare tutte le avvertenze e le istruzioni per riferimenti futuri.

Il termine "utensile elettrico" delle avvertenze si riferisce agli utensili elettrici azionati mediante collegamento alla rete (con cavo) o azionati a batteria (senza cavo).

1) SICUREZZA DELL'AREA DI LAVORO

a) Mantenere l'area di lavoro pulita e ben illuminata. Le aree disordinate o buie favoriscono gli incidenti.

b) Non utilizzare utensili elettrici in atmosfere esplosive, come in presenza di liquidi, gas o polveri infiammabili. Gli utensili elettrici creano scintille che possono incendiare la polvere o i fumi.

c) Tenere lontani bambini e altre persone durante il funzionamento di un utensile elettrico. Le distrazioni possono farti perdere il controllo.

2) SICUREZZA ELETTRICA

a) Le spine dell'utensile elettrico devono corrispondere alla presa. Non modificare in alcun modo la spina. Non utilizzare adattatori elettrici con utensili elettrici dotati di messa a terra. Spine non modificate e prese corrispondenti ridurranno il rischio di scosse elettriche.

b) Evitare il contatto del corpo con superfici

dotate di messa a terra, come tubi, radiatori, fornelli e frigoriferi. Esiste un rischio maggiore di scosse elettriche se il corpo è collegato a terra o a terra.

c) Non esporre gli utensili elettrici alla pioggia o all'umidità. La penetrazione di acqua in un utensile elettrico aumenta il rischio di scosse elettriche.

d) Non abusare del cavo. Non usare mai il cavo per trasportare, tirare o scollegare l'utensile elettrico. Tenere il cavo lontano da calore, olio, bordi taglienti o parti in movimento. I cavi danneggiati o aggrovigliati aumentano il rischio di scosse elettriche.

e) Quando si utilizza un utensile elettrico all'aperto, utilizzare una prolunga adatta per uso esterno. L'uso di un cavo adatto per uso esterno riduce il rischio di scosse elettriche.

f) Se l'utilizzo di un utensile elettrico in un luogo umido è inevitabile, utilizzare un'alimentazione protetta da un dispositivo a corrente residua (RCD o differenziale). L'uso di un RCD riduce il rischio di scosse elettriche.

3) SICUREZZA PERSONALE

a) Resta all'erta, osserva quello che stai facendo e usa il buon senso quando utilizzi un utensile elettrico. Non utilizzare un utensile elettrico quando si è stanchi o sotto l'effetto di droghe, alcol o farmaci. Un attimo di disattenzione durante il funzionamento degli utensili elettrici può provocare gravi lesioni personali.

b) Utilizzare dispositivi di protezione individuale. Indossare sempre una protezione per gli occhi. Dispositivi di protezione come una maschera antipolvere, scarpe di sicurezza antiscivolo, elmetto o protezioni acustiche utilizzati per condizioni appropriate ridurranno le lesioni personali.

c) Impedire l'avviamento accidentale. Assicurarsi che l'interruttore sia in posizione di spegnimento prima di collegarlo alla fonte di alimentazione e / o al pacco batteria, sollevare o l'utensile. Il trasporto di utensili elettrici con il dito sull'interruttore o l'alimentazione di utensili elettrici con l'interruttore acceso può provocare incidenti.

d) Rimuovere qualsiasi chiave di regolazione o utensile manuale prima di accendere l'utensile elettrico. Una chiave o un utensile manuale attaccate a una parte rotante dell'utensile elettrico possono provocare lesioni personali.

- e) **Non sbilanciarsi.** Mantenere sempre un appoggio ed un equilibrio adeguati. Ciò consente un migliore controllo dell'utensile elettrico in situazioni impreviste.
- f) **Vestirsi adeguatamente. Non indossare abiti larghi o gioielli. Tenere i capelli e i vestiti lontani dalle parti in movimento.** Abiti larghi, gioielli o capelli lunghi possono rimanere impigliati
- g) **Se sono previsti dispositivi per il collegamento dell'estrazione e della raccolta della polvere, utilizzateli.** Sono utili per ridurre i rischi legati alla polvere.
- h) **Non lasciare che l'eccessiva confidenza acquisita con l'uso frequente di strumenti ti consenta di diventare troppo sicuro e di ignorare i principi di sicurezza degli strumenti.** Un'azione imprudente può causare gravi lesioni in una frazione di secondo.

4) USO E MANUTENZIONE DEGLI UTENSILI

- a) **Non forzare l'utensile elettrico. Utilizzare l'utensile elettrico adeguato al lavoro da eseguire.** L'utensile elettrico adeguato consentirà di eseguire il lavoro in maniera più efficiente e sicura nell'ambito dei parametri di progettazione.
- b) **Non utilizzare l'utensile elettrico qualora l'interruttore non lo accenda o lo spenga.** Qualsiasi utensile elettrico che non possa essere azionato mediante l'interruttore è pericoloso e deve essere riparato.
- c) **Scollegare la spina dalla rete di alimentazione e/o togliere il pacco batteria dall'utensile elettrico (se separabile) prima di effettuare qualsiasi regolazione, cambiare accessori o riporre gli utensili elettrici.** Tali misure di sicurezza preventive riducono il rischio di avvio accidentale dell'utensile elettrico.
- d) **Riporre gli utensili elettrici non utilizzati fuori dalla portata dei bambini ed evitare che vengano utilizzati da persone non esperte di utensili elettrici o non a conoscenza di quanto contenuto nelle presenti istruzioni.** Gli utensili elettrici sono pericolosi se utilizzati da persone non addestrate e inesperte.
- e) **Sottoporre a manutenzione gli utensili elettrici e i loro accessori. Verificare che non vi siano componenti in movimento disallineati o bloccati, componenti rotti o qualsiasi altra condizione che possa incidere negativamente sul funzionamento dell'utensile elettrico. In caso di guasti, provvedere alla riparazione prima dell'uso.** Molti incidenti

sono causati da una scarsa manutenzione degli utensili elettrici.

- f) **Mantenere gli utensili di taglio affilati e puliti.** Una corretta manutenzione delle lame degli utensili di taglio riduce la possibilità di blocco e ne facilita il controllo.
- g) **Utilizzare l'utensile elettrico, gli accessori, le punte, ecc. conformemente alle presenti istruzioni, tenendo conto delle condizioni di lavoro e del lavoro da eseguire.** L'utilizzo dell'utensile elettrico per operazioni diverse da quelle previste può dare luogo a situazioni pericolose.
- h) **Mantenere impugnature e superfici di presa asciutte, pulite e prive di olio e grasso.** Se impugnature e superfici di presa sono unte, non è possibile maneggiare e controllare in sicurezza l'utensile in situazioni impreviste.

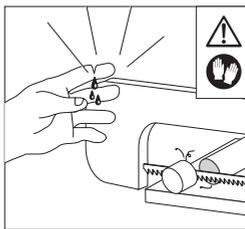
5) ASSISTENZA

- a) **Qualsiasi intervento sull'utensile elettrico deve essere effettuato da personale qualificato e che si avvalga unicamente di ricambi originali.** Ciò garantisce la sicurezza dell'utensile elettrico.

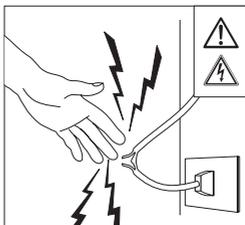
AVVERTENZE DI SICUREZZA DELLA TRONCATRICE

- a) **Sostenere l'utensile per le impugnature isolate, quando si effettua un'operazione nel corso della quale l'organo di lavoro può venire in contatto con dei cavi nascosti.** Gli organi di lavoro che vengono in contatto con un conduttore "in tensione" possono mettere "in tensione" le parti metalliche dell'utensile elettrico e provocare uno shock elettrico all'operatore.
- b) **Arrestate la macchina quando procedete all'eliminazione degli sfridi di taglio.**
- c) **Tenete le mani lontane dalla lama e dalle parti in movimento.**
- d) **Spegnete la lama in caso di rottura del materiale ed alla fine di ogni taglio.**
- e) **Non toccate o rimuovete pezzi in lavorazione prima che la lama non si sia fermata e non abbiate staccato l'alimentazione elettrica.**
- f) **Non utilizzate lame da taglio danneggiate o deformate.**
- g) **Utilizzate solo lame consigliate nei dati tecnici.**
- h) **Cambiate la lama quando è usurata.**
- i) **Non toccate la lama quando è in movimento.**

- l) Fissate bene il pezzo da lavorare nella morsa.
- m) Non eseguite misurazioni di pezzi con la lama in moto.
- n) Non allontanatevi quando l' utensile è in funzione.
- o) Assicuratevi che la tensione della lama sia corretta.
- p) Prima di iniziare a lavorare, attendere sempre che il motore abbia raggiunto il numero massimo di giri.
- q) Mantenere sempre le maniglie asciutte, pulite e libere da olio e grasso. Durante il lavoro tenere sempre saldamente l'utensile.
- r) Non rimuovere mai il dispositivo di arresto del pezzo.
- s) Mantenere una distanza di sicurezza dalle estremità dei pezzi che cadono dopo il taglio in quanto possono essere molto caldi, taglienti e/o pesanti. E causare gravi lesioni.
- t) Non coprire le prese d'aria di raffreddamento.
- u) Capi di abbigliamento larghi, gioielli o capelli lunghi possono rimanere impigliati nelle parti in movimento.



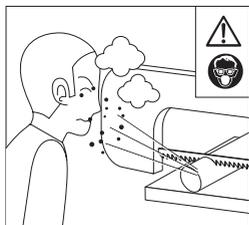
Lama e trucioli che provocano ferite alle mani. Indossate guanti protettivi e mantene- te una distanza di si- curezza dalla zona di taglio.



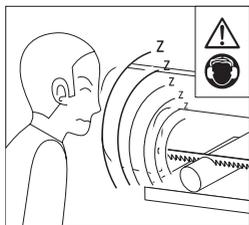
Rischio di scossa elettri- ca con pericolo di morte. Non toccate le parti in tensione elettrica e man- tenete una distanza di sicurezza. Prima di ogni manutenzione scollegate la spina dalla presa di alimentazione.

RISCHI RESIDUI

Queste illustrazioni mostrano i rischi principali nell'uso della macchina. Leggete attentamente il libretto istruzioni della macchina.



Lancio di materiale verso gli occhi ed il corpo dell'operatore. Indossate occhiali di protezione e maschera antipolvere.



Rumore elevato gene- rato dalla macchina. Indossate cuffie a protezione dell'udito.

Vi ringraziamo per averci preferito nella scelta di questo prodotto di seguito chiamato anche "macchina".

⚠ ATTENZIONE! Prima di usare questa macchina elettrica, leggete ed applicate attentamente le norme di sicurezza e le istruzioni di seguito riportate. Prima di iniziare il lavoro assicuratevi, in caso di emergenza, di saperla arrestare. L'uso improprio della macchina può provocare gravi ferite. Conservate con cura ed a portata di mano queste istruzioni in modo da poterle consultare in caso di necessità.

⚠ ATTENZIONE! La troncatrice è una macchina per tagliare metalli. Ogni altro impiego, diverso da quello indicato in queste istruzioni, può recare danno all'utensile e costituire serio pericolo per l'utilizzatore. La macchina è progettata per essere utilizzata "a mano" oppure sul supporto fornito.

salute umana; non devono pertanto essere smaltiti con quelli domestici ma mediante una raccolta separata negli appositi centri di raccolta o riconsegnati al venditore nel caso di acquisto di una apparecchiatura nuova analoga. Lo smaltimento abusivo dei rifiuti comporta l'applicazione di sanzioni amministrative.

V	Volt
Hz	Hertz
~	corrente alternata
W	Watt
mm	millimetri
m	metri
s	secondi
kg	chilogrammi
n ₀	velocità a vuoto
min ⁻¹	giri al minuto
dB	decibel
	doppio isolamento elettrico

DESCRIZIONE MARCHIATURE (FIG.B)

Osservate con attenzione la simbologia della fig.B e memorizzate il rispettivo significato. Una corretta interpretazione dei simboli consente un uso più sicuro della macchina.

Etichetta dati tecnici ed avvertenze posta sulla macchina.

- 1 Per descrizione vedi paragrafo "dati tecnici".
- 2 Attenzione!
- 3 Leggete con attenzione tutte le istruzioni prima dell'uso
- 4 Indossare guanti a protezione delle mani.
- 5 Indossare occhiali a protezione degli occhi, cuffie antirumore.
- 6 Indossate una maschera a protezione delle vie respiratorie.
- 7 ATTENZIONE! Togliete la spina dall'alimentazione elettrica prima di ogni manutenzione o regolazione.
- 8 Pericolo di intrappolamento mani e braccia, per l'apertura attendete il completo arresto della macchina e togliete la spina dall'alimentazione.
- 9 Pericolo di taglio mani. Non aprite, togliete o regolate schermi di sicurezza finché la macchina è in moto. Per l'apertura attendete il completo arresto della macchina e togliete la spina dall'alimentazione.
- 10 Doppio isolamento elettrico
- 11 Non smaltire assieme ai rifiuti domestici. I rifiuti elettrici ed elettronici possono contenere sostanze pericolose per l'ambiente e per la

DESCRIZIONE (FIG. A)

- 1 Testa mobile di taglio
- 2 Motore
- 3 Interruttore
- 4 Blocco di sicurezza
- 5 Lama
- 6 Pulegge lama
- 7 Leva di tensione lama
- 8 Guidalama
- 9 Piastra di appoggio
- 10 Carter di protezione
- 11 Viti di fissaggio carter
- 12 Freccia senso di rotazione
- 13 Selettore velocità
- 14 Impugnatura principale
- 15 Impugnatura ausiliaria
- 16 Base
- 17 Braccio di sostegno
- 18 Viti fissaggio braccio/testa mobile
- 19 Fermo di sicurezza
- 20 Perno di rotazione taglio inclinato
- 21 Volantino a ripresa
- 22 Morsa
- 23 Ganascia fissa
- 24 Ganascia mobile
- 25 Leva di bloccaggio pezzo
- 26 Illuminatore
- 27 Interruttore illuminatore
- 28 Cavo e spina di alimentazione
- 29 Chiavi di servizio

MESSA IN SERVIZIO

⚠ ATTENZIONE! La Ditta Costruttrice declina ogni responsabilità per gli eventuali danni diretti e/o indiretti causati da errate installazioni e allacciamenti.

⚠ ATTENZIONE! Prima di effettuare le seguenti operazioni assicuratevi che la spina della macchina sia scollegata dalla rete elettrica.

La macchina è fornita con alcuni componenti smontati e prima di usarla deve essere pulita ed installata.

Nella scelta della posizione della macchina è opportuno considerare:

- che la posizione prevista non sia umida e sia al riparo dagli agenti atmosferici.
- che la zona di appoggio risulti perfettamente in piano, su di un pavimento antisdrucciolo e con una capacità di carico adeguata.
- che attorno alla macchina sia prevista un'ampia zona operativa libera da impedimenti.
- che il locale sia custodito e chiuso per impedire il libero accesso.
- che vi sia una buona illuminazione.
- che sia posizionata in vicinanza dell'interruttore generale con differenziale.
- che la temperatura ambiente sia compresa tra 10° e 35°C.
- che l'ambiente di lavoro non sia in atmosfera esplosiva.

⚠ Attenzione! Eseguite tutte le seguenti operazioni con la spina scollegata dalla presa di corrente.

Montaggio del braccio di sostegno (17) sulla base (16) (se necessario)

- a) Ruotare la piastra di base del braccio di sostegno (17) in modo che il foro della piastra di base del braccio coincida con il foro sulla base (16) sega.
- b) Inserire la vite a esagono da sopra attraverso i fori coincidenti nella base (16)
- c) Capovolgere la base (16) sul lato e fissare il dado fornito in dotazione sulla vite a esagono.
- d) Fissare il dado con una chiave per dadi (non compresa nel contenuto della fornitura).

Montaggio della testa mobile sulla base (Fig. C)

- a) Individuare i fori di fissaggio presenti sulla testa mobile (1) lato leva di tensionamento (7).

- b) Posizionare il braccio di sostegno (17) presente sulla base (16) come indicato in figura.
- c) Unire il braccio di sostegno (17) alla testa mobile (1) tramite le viti di fissaggio (18). Avvitare le viti per qualche filetto poi fissatele in modo progressivo senza forzare.

Regolazione piastra appoggio pezzo (Fig. D)

La piastra di appoggio pezzo (9) è utile quando si utilizza la macchina a mano senza base.

Normalmente va estratta completamente come indicato in figura.

In alcuni casi dove l'ingombro della stessa dovesse rendere il taglio poco agevole è possibile regolarla spostandola.

Per regolare la piastra (9) allentate la vite a spostate la piastra e poi fissate nuovamente la vite.

Impugnatura anteriore (Fig. A)

L'impugnatura ausiliaria (15) è regolabile tramite volantini posti alle sue estremità.

Prima dell'utilizzo verificare che la maniglia sia fissata e i volantini ben chiusi.

Montaggio/sostituzione della lama a nastro (Fig. H)

- a) Svitare le viti fissaggio carter (11) e togliere i carter di protezione (10)
- b) Ruotare la leva di tensionamento lama (7) in senso orario. In questo modo la puleggia condotta si sposta allentando la tensione della lama eventualmente montata.
- c) Togliere l'eventuale lama da sostituire. Inserire la nuova lama nei guidalama (8). I denti devono essere rivolti verso la piastra di appoggio (9) e seguire il senso di rotazione indicato sulla puleggia (6 - 12).
- d) Mantenendo la lama (5) inserita nei guidalama (8), avvolgerla attorno alle pulegge (6). La lama deve essere montata allo stesso livello del nastro in gomma presente attorno alle pulegge (6).
- e) Ruotare la leva di tensionamento lama (7) in senso antiorario. In questo modo la puleggia condotta si sposta portando alla corretta tensione la lama a nastro (5).
- f) Rimontare i carter (10) e fissare le viti di fissaggio (11).

Verificare alla minima velocità che la macchina funzioni in modo corretto e che la lama resti nella sua sede.

AVVIAMENTO (Fig. A)

Collegare la spina (28) ad una presa di corrente dotata di adeguate protezioni elettriche e conforme alle norme vigenti.

Per avviare la troncatrice premete il pulsante di sicurezza (4) ed in sequenza l'interruttore di avviamento (3).

Per arrestare la macchina lasciare l'interruttore e la sicurezza mantenendo ben salda la testa di taglio.

L'interruttore è del tipo ad 'azione mantenuta' pertanto la macchina rimarrà accesa mantenendo premuto l'interruttore (3) e si spegnerà rilasciandolo.

Se osservate delle anomalie di funzionamento spegnete la macchina e consultate il capitolo 'Ricerca guasti'.

Illuminatore

Sulla macchina è presente un illuminatore (26) atto ad illuminare la zona di taglio.

Utilizzare l'interruttore (27) presente sul corpo macchina.

REGOLAZIONE VELOCITÀ

Per variare la velocità è necessario ruotare il selettore di velocità (13) secondo la scala:

- numero alto = velocità alta
- numero basso = velocità bassa

Vi consigliamo di ripetere queste operazioni alcune volte prima di iniziare il lavoro in modo da familiarizzare il più possibile con i comandi. Se osservate delle anomalie di funzionamento spegnete l'utensile elettrico e consultate il capitolo "Problemi, cause e rimedi".

Quando non lavorate spegnete e staccate la spina dalla presa.

Consigli per l'esecuzione del taglio

Vedere tabella E

Le indicazioni presenti in tabella E danno una indicazione su come tagliare il pezzo in funzione della posizione della lama a nastro.

- Non sottoporre mai a torsione il nastro per sega durante la procedura di taglio.
- Non utilizzare refrigeranti liquidi per la sega a nastro per metalli. L'uso di refrigeranti liquido provoca la formazione di depositi sui nastri di gomma presenti sulle pulegge (6).
- Se durante il processo di taglio si avvertono vibrazioni anomale, occorre verificare che il pezzo da lavorare da tagliare sia ben bloccato nella morsa. Se le vibrazioni persistono, sostituire il nastro per sega (vedere fig H).

USO

⚠ **ATTENZIONE! Utilizzate sempre le protezioni individuali richieste dalle norme di sicurezza e dalle avvertenze.**

Dopo aver letto attentamente le norme di sicurezza, seguite scrupolosamente questi consigli che vi permetteranno di ottenere il massimo delle prestazioni dalla vostra troncatrice.

Procedete con calma; solo dopo aver acquisito una buona esperienza, riuscirete a sfruttare a fondo le potenzialità dell'utensile.

- Prima di avviare la troncatrice assicuratevi di aver effettuato tutte le regolazioni richieste.
- Assicuratevi che tutte le protezioni siano correttamente montate e fissate.
- Non abbassate la lama sul pezzo da tagliare fino a che il motore non è avviato e la lama non ha raggiunto il massimo della velocità.

TAGLIO A MANO (Fig. F)

⚠ **Attenzione! Mantenere il cavo di alimentazione dalla zona di taglio.**

È possibile utilizzare la testa mobile di taglio smontata dalla base.

Verificare sempre che lo spazio a disposizione per effettuare il taglio sia sufficiente.

Verificare che la testa di taglio non tocchi oggetti o cose vicino alla zona di taglio.

Verificare che il pezzo tagliato possa cadere liberamente.

Prestate attenzione che il pezzo tagliato, cadendo, non vi colpisca.

- a) Bloccare il pezzo da tagliare su di un supporto tramite una morsa o dei morsetti.
- b) Avvicinare la testa di taglio (1) al pezzo da tagliare appoggiando la piastra di appoggio (9) al pezzo da tagliare.

⚠ **Attenzione! In questa fase la lama a nastro (5) non deve toccare il pezzo da tagliare.**

- c) Avviare la macchina
- d) Avvicinare lentamente la testa mobile al pezzo da tagliare.

⚠ **Attenzione! La macchina deve essere impugnata saldamente tramite le due impugnature (14 - 15).**

- e) Effettuare il taglio del pezzo.

⚠ **Attenzione! Non va esercitata alcuna pressione, ma deve essere impiegato esclusivamente il peso della macchina.**

TAGLIO CON TESTA MOBILE MONTATA SU BASE (FIG. G)

⚠ **Attenzione!** Mantenere il cavo di alimentazione lontano dalla zona di taglio.

Il taglio va effettuato con il pezzo da tagliare fissato saldamente alla morsa (22) presente sulla base (16).

⚠ **Attenzione!** Non fissate pezzi irregolari o facilmente deformabili che non possono essere fissati in modo sicuro alla morsa.

Utilizzo della morsa (22)

Appoggiare il pezzo da tagliare tra la ganascia fissa e quella mobile (23 – 24).

Appoggiare la ganascia mobile (24) al pezzo. Ruotare la leva di fissaggio (25) in senso antiorario.

Verificare che il pezzo sia bloccato in modo sicuro.

Per sbloccare il pezzo è sufficiente ruotare la leva (25) in senso orario.

PROCEDURA DI TAGLIO

Dopo aver fissato saldamente il pezzo in morsa:

- a) Sganciare il fermo di sicurezza (19) e avviare la macchina
- b) Avvicinare lentamente la testa mobile al pezzo da tagliare utilizzando l'impugnatura principale (14).

⚠ **Attenzione!** La macchina deve essere impugnata saldamente

c) Effettuare il taglio del pezzo.

⚠ **Attenzione!** Non va esercitata alcuna pressione, ma deve essere impiegato esclusivamente il peso della macchina.

Prestate attenzione che il pezzo tagliato, cadendo, non vi colpisca.

Taglio inclinato

È possibile, ruotando la testa mobile rispetto alla morsa, effettuare tagli inclinati fino a 45°.

- Allentate il volantino a ripresa (21).
- Regolate l'inclinazione del taglio.
- Fissate il volantino a ripresa (21).

MANUTENZIONE

⚠ **ATTENZIONE !** Prima di ogni controllo o manutenzione, staccate la spina dalla presa di alimentazione ed attendete che la lama sia ferma.

- Pulite regolarmente ed abbiate cura della Vostra macchina. Vi garantirete una perfetta efficienza ed una lunga durata della stessa.
- Dopo ogni lavorazione eliminate la limatura metallica dalla macchina utilizzando una spazzola morbida.
- Controllate periodicamente lo stato di usura della lama, sostituendola quando presenta incrinature, deformazioni o consumi irregolari.
- Per la pulizia della macchina usate esclusivamente un panno e una spazzola morbida; usate eventualmente liquidi detergenti non aggressivi per la zona morsa.
- Non usate detergenti o solventi vari, potreste rovinare irrimediabilmente l' utensile.
- Non ingrassate o oliate la lama o le pulegge porta lama.
- Per riparazioni e manutenzioni non specificate in queste istruzioni, rivolgetevi al centro di assistenza autorizzato.

RICERCA GUASTI

Se l' utensile non si avvia: controllate che tutti gli allacciamenti elettrici siano ben collegati alla rete; controllate che non sia scattato l'apparecchio salvavita; controllate che nel vostro impianto elettrico non sia interrotto qualche fusibile. Dopo queste operazioni il mancato avviamento è imputabile all'utensile, fatelo controllare da un centro di assistenza autorizzato.

Se durante il taglio la lama si blocca staccate la spina dalla presa di corrente e verificate che:

- La lama sia ben tesa
- La lama e le pulegge non siano sporche di grasso o lubrificante.
- Una eccessiva pressione di taglio o una velocità di taglio errata possono provocare il bloccaggio della lama sul pezzo.

IMMAGAZZINAMENTO

- Dopo ogni utilizzo, effettuate una accurata pulizia di tutto l'apparecchio e sue parti accessorie (vedi paragrafo manutenzione). Utilizzate l'imballo originale o la valigetta (se presente) per proteggerla.
- Riponete l'apparecchio lontano dalla portata dei bambini, in posizione stabile e sicura e in luogo asciutto, temperato, libero da polveri e protetto dai raggi solari diretti.
- Al locale di rimessaggio non devono avere accesso i bambini e gli estranei.
- Non chiudete l'apparecchio in sacchi di nylon, potrebbe formarsi dell'umidità.

SMALTIMENTO

Non smaltire assieme ai rifiuti domestici.

Per la salvaguardia ambientale procedete secondo le leggi vigenti del Paese in cui vi trovate. Rivolgetevi alle autorità competenti per maggiori notizie in merito.

Quando la macchina non è più utilizzabile né riparabile, consegnatela con l'imballo ad un punto di raccolta per il riciclaggio.

Non smaltire assieme ai rifiuti domestici. I rifiuti elettrici ed elettronici possono contenere sostanze pericolose per l'ambiente e la salute umana; non devono pertanto essere smaltiti con quelli domestici ma mediante una raccolta separata negli appositi centri di raccolta o riconsegnati al venditore nel caso di acquisto di una apparecchiatura nuova analoga. Lo smaltimento abusivo dei rifiuti comporta l'applicazione di sanzioni amministrative.

GARANZIA

Il prodotto è tutelato a norma di legge contro non conformità rispetto alle caratteristiche dichiarate purché sia stato utilizzato esclusivamente nel modo descritto dalle istruzioni, non sia stato manomesso in alcun modo, sia stato conservato correttamente, sia stato riparato da tecnici autorizzati e, ove previsto, siano stati utilizzati solo ricambi originali.

In caso di utilizzo industriale o professionale oppure in caso di impiego simile la garanzia ha validità di 12 mesi.

Per emettere una richiesta di intervento in garanzia è necessario presentare la prova di acquisto al rivenditore o ad centro assistenza autorizzato.

MODIFICHE

Testi, figure e dati corrispondono allo standard aggiornato all'epoca della stampa delle presenti istruzioni. Il costruttore si riserva la facoltà di aggiornare la documentazione qualora venissero apportate delle variazioni alla macchina, senza incorrere per questo in alcun obbligo.

© Nessuna parte di questa pubblicazione e della documentazione allegata alla macchina può essere riprodotta senza un permesso scritto.

DATI TECNICI

- 1 Alimentazione
- 2 Potenza
- 3 Classe di protezione
- 4 Nastro della sega
- 5 Velocità lama a nastro
- 6 Larghezza di taglio 90°
- 7 Larghezza di taglio 45°
- 8 Raggio di rotazione
- 9 Peso
- 10 Pressione acustica LpA
- 11 Potenza acustica LWA
- 12 Vibrazioni

1	220-240V ~ 50Hz
2	1200W
3	II
4	1141x13x0,65mm
5	0,7 - 2,4 m/s
6	127 x 127 mm
7	127 x 41,5 mm senza base
8	0° - 45°
9	13,6kg
10	92 dB(A) KpA 3 dB
11	103 dB(A) KWA 3 dB
12	2,45 m/s ² K 1,5 m/s ²

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

La ditta indicata in etichetta dichiara sotto la propria responsabilità che il prodotto ivi citato è conforme ai requisiti essenziali di sicurezza e salute contenuti nelle seguenti direttive europee: 2006/42/CE, 2014/30/CE, 2011/65/CE

DECLARATION OF CONFORMITY

The firm indicated on the label declares, under its own responsibility, that the product cited there complies with the essential health and safety requirements contained in the following European directives: 2006/42/CE, 2014/30/CE, 2011/65/CE

Persona autorizzata a costituire il fascicolo tecnico presso
The person authorized to compile the technical file is in

Valex SpA - Via Lago Maggiore, 24
36015 Schio (VI) - Italy

05-2022
Un procuratore - Attorney

SMIDERLE STEFANO



